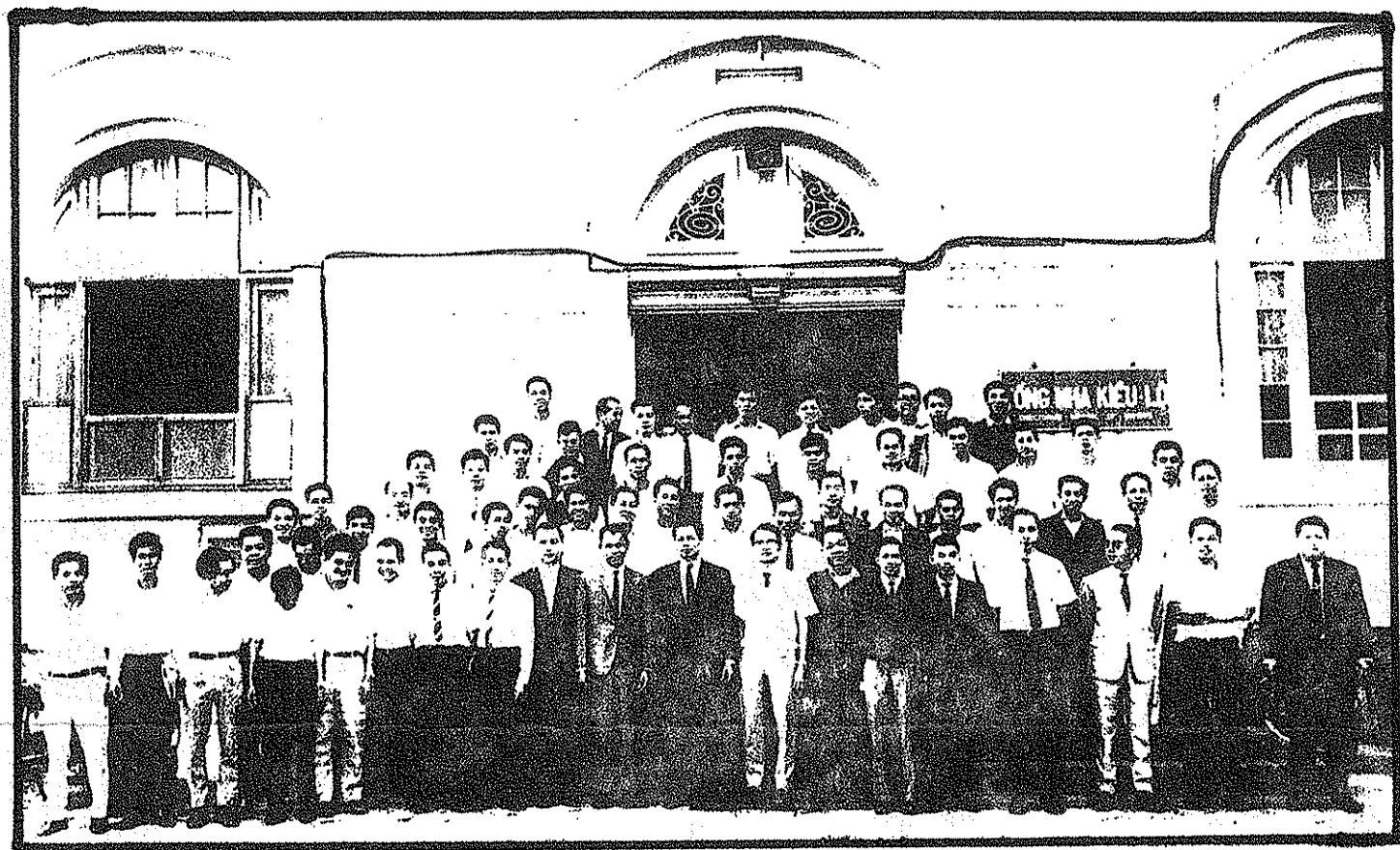


Lá thư ÁI-HỮU CÔNG-CHÁNH



Số: ②

THÁNG TƯ, 1976
KỶ-NIỆM MỘT NĂM DI-CÙ

NHIN LAI MOT NAM CHUNG TA DI CU

Tháng 4/1975

Tháng 4/1976

Một năm trôi kể từ ngay chúng ta rời khỏi quê hương và đến
sông ở những phương trời xa la.

Ra đi trong vội vã, trong kinh hoàng, chúng ta không kịp
chuẩn bị gì cả, không nói được lời từ biệt ngay cả với những người thân
yêu trong gia đình và bạn bè thân thích, vì quá gấp gáp quá sốt và
cung có lẽ vì chúng ta không đủ can đảm trước cảnh chia ly đau lòng.

Ngay xưa chúng ta học trong sách Quốc Văn giáo khoa thư,
cánh biêt ly được tả là: "chân bước đi mất con ngoảnh lại, từ cai mai
nhà, cai thêm nhà, cai lối đi cho đến bụi lá cỏ, cai giềng lam cho
tới quyền luyến khác thường". Ngày nay cánh biêt ly của chúng ta lại
càng đau lòng hơn, chúng ta không dám ngoanh lại nhìn những gì thân yêu
nhất mà chúng ta dành bô lai.

Đi đến đâu? Đi bằng cách nào? Lay gi để sông? Lai gi de
nuôi gia đình? Đó là những câu hỏi day vò tâm trí chúng ta nhưng dè dai
không ngủ trước ngay ra đi.

Nhưng rồi chúng ta cũng đã ra đi, mẩy mán thi gấp được chuyến
bay yên lành, trót tú; kem may mắn thi gấp những chuyến bay chen lấn hối
hẹp, pháo kích quanh mình hay những chuyến tàu giờ chót, trại qua những
gian nguy trên đường ra biển ca, nhưng ngay đây lệnh lệnh trên đại dương
sóng gió, nắng mưa, thiếu cùm thiếu nước, thiếu dù moi diều như chuyến
tàu Trường Xuân mà một số anh em đã nem mũi gian khổ.

Theo rồi chúng ta cũng đã tìm đến BEN: Phi Luật Tân,
HongKong, Thailan, Singaporerồi Guam, Wake.... dè vào nỗi dia Hoa
ky, nhập trại Pendleton, Chaffee, Eglin....

Giai đoạn sống trong trại, cung con lam gian lao khổ số.
Ba số anh em ở lều vải chùa có dù áo ấm, đêm lạnh thấu xương, nhưng khi
nắng xuyên qua lều thi nóng như nung. Ngày ba bữa sấp hàng đi ăn cơm,
cố khì phải dùng hàng giờ ngoại mưa gió lạnh. Thủ tục xuất trại cung lam
cho chúng ta mất bao nhiêu thi giờ chờ đợi và lo âu. Giai đoạn sống trong
trại, có anh em chỉ trại qua một vài ngày nhưng cũng có một số anh em đã
sống đến ba bốn tháng.

Nhưng rồi sốm hay muộn anh em cung đã xuất trại để có một
cuộc sống thoái mai hồn, rải rác khắp các nơi trên đất Mỹ, Pháp, Gianadai..
và cho đến hôm nay, một năm sau ngay chúng ta di cư, chúng ta đã liên lạc
được với nhau, qua Lá Thủ AHCC, và đã được biết trên một trăm anh em chúng
ta, không ai bao ai, đã di cư qua đây. Nhiều anh em đã rất ngạc nhiên và
vui mừng khi thấy trên sách AHCC một số kha đồng như vậy.

Hành trình chuyến di lịch sử này, gian nguy khó số kể sao
cho xiết. Chắc rằng cũng có anh em đã ghi lại những trang hồi ký của chuyến
di và chúng ta ước mong sẽ được đọc những hồi ký ấy trong những Lá Thủ AHCC
sắp tới để cùng nhau chia xe vui buồn.

Một năm di cư vừa tròn, nhìn về quá khứ, chúng ta vẫn chưa
hết bàng hoàng, nhưng chúng ta cũng cần kiểm điểm lại một năm qua chúng ta
đã làm được việc gì đối với bản thân, gia đình hay ban bè để chuẩn bị cho
một cuộc sống mới trong tương lai của chúng ta.

Riêng về tập thể anh em AHCC, chúng ta nhận thấy một số anh
em đã ổn định cuộc sống gia đình, đã có công ăn việc làm thích nghi với
nghề nghiệp, có anh em đã mua được xe tầu được nhà (tra gop) hoặc đã gầy
được cơ sở làm trong lãnh vực thương mại. Một số anh em chưa có việc làm
thích nghi hoặc đang cố gắng học để lấy bằng Master hoặc chứng chỉ EIT
(Engineer-In-Training) và PE (Professional Engineer), mong sẽ có được việc
lao động kha quan trọng. Trong lúc chờ đợi, cũng có anh em đã tam di làm những công
việc lao động ở các hang xuống, nhà hang với số luồng tối thiểu, không quan

ngại khó nhọc, chấp nhận một cuộc sống mới đầy gian lao lúc đầu.

Dù sao nganh chuyên môn của chúng ta cũng thường đổi để kiểm việc làm hồn nhiều lãnh vực khác. Sốm muộn gì rồi anh em cũng sẽ có việc làm thích nghi với khả năng chuyên môn của mình và có một đời sống thoải mái hơn.

Hoàn cảnh mới đã đưa chúng ta trở về một cuộc sống thực tế " có làm có ăn ", không có cảnh " Ngói mát ăn bat vang ". Chúng ta rất tân thành và có đầy nghị lực để thực hiện một cuộc sống như vậy.

Bối rối với việc học hành của con em chúng ta, trong năm vừa qua tất cả đều đã được vào học các trường Trung, Tiểu học, Đại Học. Nhưng khó khăn lúc đầu đã vượt qua được, đến nay con em chúng ta không những đã theo kịp sinh viên học sinh ở đây mà còn chúng tôi có khả năng hồn và tiến bộ rất nhanh. Đó là một điều đáng mừng. Mặt khác, hoàn cảnh đã thay đổi được nếp sống của lớp tuổi trẻ này, đã tập cho con em chúng ta làm việc, ngay cả những công việc lao động nặng nhọc, làm việc nhà, làm thuê ở ngoại để có tiền thân tự túc, từ lập sau này.

Riêng đối với các Bà, thi việc dù nhập đời sống mới có phần khó khăn nhiều hơn vì ngôn ngữ, nghề nghiệp cần phải có một thời gian để học hỏi thêm. Nếu chưa có công việc để di làm cho vui, cứ quanh quẩn suốt ngày ở nhà thì tâm trí lại càng thêm nhớ nhung. Nhưng thời gian và sự làm việc để bù rộn thi giờ sẽ giải tỏa được tâm trạng ấy và các Bà sẽ bình thường được đổi sống trong gia đình.

Đối với Hội AHCC chúng ta, sau một năm chúng ta đã bạc lại được nhịp cầu liên lạc qua Lê Thủ AHCC, trên tinh thần đồng nghiệp chúng ta hay có gắng xây dựng thêm cho nhịp cầu được vững chắc, nhịp cầu này sẽ đưa chúng ta lại gần nhau hơn để tưởng thân tưởng trở. Được như vậy, thiết tưởng đổi sống chúng ta sẽ được an ủi và phấn khởi hơn.

Nhìn lại một năm đi cũ, tất cả anh em chúng ta đã ổn định được phan nào đổi sống mặc dù tinh thần vẫn còn băng hoang giao động. Nhìn về tương lai, chúng ta hãy tin tưởng rằng " trong một vài năm nữa, người Việt Nam sẽ bắt đầu leo lên bậc thang kinh tế, họ là những người rất thông minh, thảo vật, hiếu học, canh cù và nhân hậu, Họ sẽ thành công ", đó là ý kiến của Ông Richard Friedman, Giám đốc tại Bộ Y Tế Giáo Dục và An Sinh Hoa Kỳ tuyên bố với báo Time, nhưng chúng ta cũng nghĩ rằng đó cũng là một nhận định trung thực và đó là hy vọng tương lai của chúng ta .

Lê Khắc Thi
Cuối tháng 4/1976

KÝ NIÊM MỘT CHUYẾN ĐI.

Thảm-thoát đã gần một năm qua kể từ ngày chúng ta phải xa quê-huống để khỏi sông dưới chè-dô vô-san.

Tôi còn nhớ, ngày 24 tháng 3 năm 1975, ngày mà thành-phố Đà-Nẵng phải đón-nhận đồng-bao tản-cư từ Quảng-Tri, Huế vào cung cấp vùng phụ-cần đến. Họ từ-bo nhá cửa, ruộng-nương và cõ-giang đến vùng gọi là tu-do đê đê thò hòn. Kể từ ngày ấy, không-khi Đà-Nẵng trđ' nên ngọt-ngat, dân-chúng hoang-hốt, kể có tiền lo di-tản vào Saigon, kể o'lai lo đào hầm hố tránh bom, dàn, hỏa-tiễn. Thật là một thành-phố dày dày không-khi chiến-tranh.

Nhà máy nước vẫn chảy đều-dẫn. Điện-thoại từ Bộ chỉ-thị ra: "Chỉ-huy và nhân-viên phải ở tai chò, nhà máy nước phải hoạt-dộng 24/24. Ngày 29-3-75 sẽ có phái-doan Bộ do Ông Lê-văn Danh ra thanh-tra". Qua ngày 25-3, thành-phố Đà-Nẵng đã trở nên vô trật-tú, đường sá đầy đồng-bao tản-cư, lính dù mọi binh chủng tràn ngập khắp nẻo đường. Binh lính không ai kiểm-soát nổi, nhiều vụ xô-xát, chém giết lân nhau đã bắt-dầu xảy ra làm cho dân-chúng hoảng-mang hoảng-sò. Có lẽ công-sản già-dạng quân-dội VNCH, để gây rối-loạn trong thành-phố. Nhà khách của Thuỷ-Cục Đà-Nẵng bị kẻ lá mặt vào đập-phá. Vì an-ninh tôi phải vào nhà máy nước phi-trường tam-trù và làm việc. Thường ngày thường-xuyên liên-lạc với trụ-sở chính ở đường Đông-kinh Nghĩa-Thục số 36. Phi-trường trả nên đồng nghẹt. Phi-co' Air Việt-Nam không đáp được vì sợ hành-khách quá đông so với chuyên bay hàng ngay. Trong những ngày ấy hàng không là lối duy-nhất để thoát khỏi Đà-Nẵng. Vẫn đê di-chuyen dân-chúng không thể giải-quyết được mãi cho đến ngày 28-3-75, một phái-doan Hàng-Không Việt-Nam từ Saigon ra để cõ-giang dàn-xếp và giải-quyết cho dân-chúng. Họ dự-dịnh tang-cuồng thêm phi-vụ đến 8 chuyến trong ngày 28-3 song mai đến 4 giờ chiều cùng ngày 2 chiếc boeing 727 từ Saigon cung không đáp được vì hành-khách dồn-xô ra phi-dao trong lúc phi-cô sắp đáp xuống nên phi-cô phải bay về lại Saigon.

Tiếp theo sau, Sư-Doan I không-quân loan-báo cho biết nếu đồng-bao không đi, được thi-kết từ 6 giờ chiều phải di-tản ra khỏi phi-trường để tranh hỏa-tiễn V.C. sẽ bắn vào phi-trường kể từ 7 giờ tối.

Tôi thật-vọng kể từ giờ phút ấy vì không con cõ lối thoát nữa. Một số đồng-bao, vì an-ninh đã ra khỏi phi-trường, con tôi trai lai vì lý-do an-ninh phải từ thu-tai phi-trường. Đúng 7 giờ tối, hỏa-tiễn bắt đầu rời vào phi-trường, tôi nóng ruột, hỏa-tiễn rời cảng lúc cảng nhiều. Không dung cõm tôi, tôi bắt đầu tìm chỗ an-núp tại trụ-sở Hàng-Không Dân-Sư. Tại văn-phòng Thuỷ-Cục Đà-Nẵng, Ông Văn-Liêu nhân-viên điện-thoại vào hỏi thăm tin-tức, tôi tràn-an và ra lệnh anh em cu'binh tinh, song, chết co so mang, dung lo.

Trong đêm ấy hoà-tien rời đeū-dān, tôi đêm có trên 1000 quả, trong ấy có một vải quả rời ngay chỗ tôi nằm độ 2 thước ! Đúng 4 giờ sáng ngay, 29 30-3-75, quân-dội phi-trường đèn thúc đồng-bao dây và yêu-cầu rời khỏi phi-trường để tránh hoà-tien. Phi-trường bỏ ngo' ! Hoảng-hốt, thất-vọng, tôi chạy hoảng. May có một xe jeep gần đó tôi lén nô may và phóng chạy loạn (xe Renault 10 của TCDN tôi đêm vào đúng ở phi-trường đã bị cuộp đoạt chiều hôm qua trong lúc tôi vừa ra khỏi xe để đến sân phi-trường). Tôi chạy vong phi-trường trong đêm tối ngà Phước-Tường tìm người em câu cò dài-uy Nguyễn-công Nhàn lái phi-cô L-19. Trong lúc ấy Nhàn cũng di tìm tôi. May thay, đúng 7 giờ sáng Nhàn gặp tôi và yêu-cầu tôi di gấp. Mọi người đều hốt hoảng tim đường trốn-thoát C.S. kè ca quân-dội. Người em đưa tôi một bộ áo-quần phi-công để già-gianh vào phi-trường quân-sư. Đến nỗi mọi biết phi-cô quân-sư bay đã gần hết kể từ khuya hôm qua, chỉ con vải chiếc L-19 quá cũ, không demarreur mà chiếc tôi là một. Chiếc tôi sắp lên không có cửa kính, chỉ có tôle che ! Hòa-tien lại rơi, một quả trung ngay trên đầu tôi, may nhờ có vòm tranh dạn mới tránh khỏi chết. Tôi leo lên trước và ngồi sau đuôi. L-19 ấy cho đến 16 người kè ca dàn-ba và trẻ nít mới sing 2 ngày ! Máy bay quá nặng bay gần nửa phi-dao, 3.000 thước mồi cát cánh nồi ! Cũng may vì nang mà khỏi tâm sung của Công-Sản lúc ấy đã có mặt tại phi-trường vì có chiếc nhẹ hơn, chỉ chạy một đoạn trên phi-dao đã bay lên và bị bắn rơi ! Thật là sông chết co sô mang. Sau ba giờ bay, phi-cô đáp xuống phi-trường Nha-Trang. Tôi định o'lại vai hôm там biển cho lai sức rồi mới vào Saigon. Lúc vừa mới đến phi-trường Nha-Trang tôi lai gặp bạn Trần-si-Huân Trường-Khu Công-Chánh Nha-Trang và được mời về nhà tạm trú. Không ngờ thành-phố Nha-Trang giờ phút ấy lại giống Đà-Nẵng. Dâ-chung cung lo chạy vào Saigon. Sáng đến tôi nhận được điện-thoai của Vui từ Saigon cho biết phải vào Saigon gấp. (Tôi rất ngạc-nhiên vì sao o'nhà lại biết tôi o' Nha-Trang ? thật là một điều huyền-bí !). Sáng lai tôi lên phi-trường nhỏ mua ve chở den di AVN vào Saigon. Đúng trưa 30-3-75 tôi đã có mặt tại Saigon và kịp đưa con gái lớn tôi đi du-học ở Pháp.

Tình-hình chính-trị tại Saigon kè tu giờ phút tôi vào cũng trở nên trầm-trọng. Mọi người đều ngâm-ngâm lo phuong-tien xuất-ngoai. Đã quá rõ và xuyên qua kinh-nghiêm bản-thân ở với CS trong những năm học o'trung-học, tôi cũng phải tìm cách "xuat ngoại bat dat di". Nếu di tai Saigon thi chỉ có cách dùng máy bay, song không phải là chuyên dê. Tôi nghiêm nêu dùng đường-thuy là hòn nên đã sáp-dát cho gia-dinh về trước ở Vung-Tau. Việc rời khỏi bờ-biển Việt-Nam đúng-lúc là ca'một ván-de. Sau một tháng, đúng ngay 29-4-75 lúc 7 giờ sáng hoà-tien Việt-Cộng bắt đầu na vào thị-trấn Vung-Tau. Nhiều nơi cháy, một quả rơi gần tàu Việt-

Việt-Tiếng là tàu chúng tôi dùng để rời Việt-Nam do cha Mai diều-khiên. Trước-tháng-tuồng Bui-thê Lan đáp xuống tàu Kim-Dung bên cạnh tàu chúng tôi và bắt đầu nhô neo, thưa dịp, tàu chúng tôi củng nhô neo theo, tuồng Hoang-xuan-Lam và một số đồng si-quan củng tim cách trốn-thoát. Ké tu' giờ phut ấy như ong vò'tô, mọi người đều lo tim cách ra khói, tung hàng trăm chiếc tàu, ghe đánh cá trực chi' biển Nam-Hải. Bộ-dội với súng ông trên các tàu nhỏ tìm cách ruột đến các tàu lớn hơn để được an toàn, song mọi tàu đều mõ'hết tốc-lực tìm cách trốn thoát. Một vại tàu chét may trôi bô-vo' trên biển ca ! Tàu chúng tôi là một tàu nhỏ do cha Mai diều-khiên đã trốn khói tầm súng dan của VC củng nhu' bộ-dội VNCH trên đường chạy loạn. Ra đến hai-phận quốc-tê chúng tôi may-mắn gặp đê-thất ham-dội Hoa-Kỳ và được vớt lên kề' tu' 1-5-75. Trên tàu dân diecù quá đông (4.000 người) đến nỗi không có đủ lương-thực và chô' cho đồng-bao nằm. Tuy-nhiên mọi người phai, cô-gắng dê qua khói doan đường biển. Mai đến ngày 9-5-75 tàu mới cập ben Guam sau khi đã sang đi sang lại nhiều lần trên các tàu khác nhau. Thất là vát-va; Ké tu' giờ phut này, mọi người đều bat à dầu một cuộc doi moi, may, rui, buôn, vui, tuy-thuộc ở môi một chúng ta và sô mang.

Nhin lai, thời gian trôi qua qua mau lam cho chúng tôi cham-nghi đến bá' con thân-thích ruột-thít, ban bê hiên phai song the nao voi chê' đó moi !

Riêng chúng tôi, và toàn thể anh em Công-Chanh Việt-Nam hiện sống o' đất-khách quê người, chúng tôi cầu mong các bạn và gia-dinh gặp nhiều may mắn trong cuộc sống moi đầy cam go và thu-thách.

Thanh-thất cám chúc các bạn và gia-dinh thanh-cong trong moi trường-hop.

TRUONG-NHU NGUYEN
Tacoma, WA. 24-4-76

Ý KIẾN VÀ ĐỀ NGHỊ VỀ HOẠT ĐỘNG CỦA ANH EM AHCC

Tiếp theo thư chúng tôi gửi đến anh em AHCC cuối tháng 3 vừa qua, chúng tôi nhận được một số thư phúc đáp của anh em phát biểu cảm tưởng khi nhận được bản danh sách AHCC, ý kiến về việc hoạt động của Hội và đề nghị những sinh hoạt để củng cố tinh thần Ai Hữu của chúng ta.

Chúng tôi xin tạm lược trích dẫn ý kiến của anh em để chúng ta xét xem có thể làm được gì để duy trì và phát triển hội AHCC. Chúng tôi cũng xin phép ghi lại trong bản tin AHCC một vài tin tức có tinh cách cá nhân của anh em để củng chia sẻ vui buồn với nhau :

Anh BÙU HẠP : "Trong những năm đầu tiên trên đất Mỹ này thật là khó mà giúp nhau được cái gì, mạnh ai nấy lo kiêm việc mà sống. Tuy nhiên rồi đây thế nào cũng có nhiều anh em có khả năng giúp đỡ được nhưng anh em khác. Người Đại Hán ở vùng Los Angeles và San Francisco làm nghề thầu, dựng phần lớn là người Đại Hán, vừa mạnh khỏe vừa trả ít tiền lương hơn Mỹ mà lại tin cậy nhau hơn. Anh em VN sau này nếu làm những nghề như thầu khoán hay kỹ nghệ thi rôi cũng có thể giúp đỡ nhau nhiều".

Anh Hạp nói là ở vùng CA có nhiều anh em CC có thể giúp việc thành lập Hội (như các Anh Tạ Huyền, Suy, Huân v.v...) Anh Hạp sẵn sàng tiếp tay với anh em để làm mọi việc gì có thể làm được để chúng ta cam thay bớt lè loi trên vùng đất lạnh lẽo này.

Anh TÔ ĐẶNG QUẾ : Tôi tán thành ý kiến của các Anh về việc lập lại Hội AHCC của mình, Chẳng làm gì được nhiều nhưng ít ra cũng biết được tin tức nhau, thế là qui rồi. Và trong vài năm nay, khi tình hình gia đình ổn định và vẫn để tài chính rộng rãi, biết đâu anh em lại chẳng được gặp nhau ít nhất một năm một lần.

Anh TRẦN SĨ HUÂN: Bản danh sách lập được như vậy là quý 1 làm, đó là bước đầu nền tảng của sự liên lạc giữa anh em. Các anh Tạ Huyền, Suy, Cỏ, Hưng đều vui mừng nhận được bản danh sách AHCC.

"Bên Nha Khoa họ có làm một việc hay, đó là tái cấp bằng Nha Khoa cho những Nha Sĩ di cư qua đây. Họ có tổ chức một buổi họp ở Bộ HEW ở DC gồm Ông Khoa Trưởng và một số Giáo sư di cư. Họ đem bản danh sách Nha Sĩ Đoàn ra và chương trình học của trưởng Nha Khoa bên VN rồi dời ra theo Unit, xong họ ký tên hết vào bảng cấp mới cho từng nha sĩ bên cạnh có chữ ký của Bộ HEW Hoa Kỳ. Bằng cấp này dùng để nộp vào hồ sơ xin tu nghiệp 4 tháng và sau đó sẽ thi lấy bằng thiết thoát Hoa Kỳ. Chúng tôi không biết bên Công Chánh anh em có ý kiến gì về một việc làm tương tự cho anh em mình. Xin anh em cho biết ý kiến"

(Trả lời của anh Trang về việc này như sau: Năm rồi tôi có viết thô cho Bộ HEW nếu vẫn đc:

- Huân luyện có trợ cấp cho những kỹ sư VN di cư để thi lấy cấp bằng hành nghề, Professional Engineers Registration, như HEW đã tổ chức cho các Bác sĩ,

- Giúp cho các Kỹ sư VN theo học Đại Học để lấy cấp bằng Mỹ.

Bộ HEW đã trả lời theo như lá thư kèm theo đây)

Anh Huân nói ;"dáng lè các anh nên ghi rõ thêm trong "Thư này" rằng anh em các nói xin gửi chút ít tiền, định là bao nhiêu

GUI cho ai, dè trang trai chi phi. Không nói só anh em ngại không gửi.

(Xin trả lời : Dù biết là phải chờ tiêu đề in và gửi nhưng chúng tôi ngại xin tiền anh em ngay trong lá thư đầu tiên. Xin anh em nào, có thể được, gửi về anh Thi \$5 hay 3\$ gì cũng được, dè anh em chúng tôi mua giấy, in và trang trai bưu phi. Chúng tôi sẽ giữ só sach đang hoang và "trình Lang" khi cần. Xin cảm ơn anh em trước. Mặc dù chưa xin, nhưng anh Hiếu cung đã gửi cho 5\$ và anh Bành gửi cho 10 tem 13¢)

Ông Pham huu Vinh :" Vừa nhận được lá thư chung của hai anh nói, chuyên và AHCC, lại thêm bạn kề tên anh em đã ra được ngoại quốc, tôi rất mừng và rất hoan nghênh ý kiến này lại mối tình AHCC".

Hiển là Tổng Thủ Ký hội Việt Kiều ở Canada vùng Montreal, Ông Vinh hứa sẽ nói chuyện về Hội này cho anh em rõ.

Anh Nguyễn Xuân Hiếu :" Tôi rất hoan nghênh ý kiến của các anh về Hội AHCC. Có điều tiên gi các anh tin cho tôi rõ. Hội viên tại mỗi dia phuong tim cách giúp đỡ nhau trong việc làm hoặc tìm việc. Ngay xưa di các Tinh nào xa la, anh em CC cung tim den nhau, giúp nhau ăn ố, chuyên chở. Các ban gia chỉ dẫn các ban tre về công việc v.v..."

Anh Nguyễn ngọc Khiêm: " Bằng danh sách rất hay và ý kiến về Hội AHCC rất được. Xin sẵn sàng đóng góp và góp ý kiến "

Lê thanh Tùng : " Thật là bất ngờ và thích thú khi nhận được bằng danh sách của các hội viên AHCC tại Mỹ, việc lập danh sách ai cũng nghĩ tới những không du phuong tiện và nhất là trong bước đầu lập nghiệp tại Mỹ, phải vật lộn với cuộc sống khó khăn. Tôi xin hoàn toàn tán thành ý kiến nêu trong thư".

Anh Trưởng Nhu Nguyễn: " Tôi rất sung sướng nhận được các anh em kèm theo danh sách dia chí anh em công chánh. Tôi rất tán thành việc tiếp tục sinh hoạt trở lại Hội chúng ta, vì kể ra trên 90 anh em cung khá đồng. Tôi dè nghị nên thảo ra nội quy tuổng tư nhu Hội ở đây và xin phép hoạt động, đồng thời cũng nên viết thư cho "American Society of CE" ở New York trình bày vấn đề ky su VN, sự khó khăn và nhờ giúp đỡ v.v... Vấn đề này cần thiết làm. Hội luôn thể thức thành lập Hội, bên này chỉ cần đưa nội quy ra thửa phát lại ky la du". Ngoài ra anh Nguyen cũng dè nghị lập 1 quyền kỹ yếu AHCC, bằng cách lập 1 mẫu "lý lịch" gửi cho anh em dien vào rồi duc kết lại. Chúng tôi có thảo 1 bản "lý lịch" kèm theo thô này dè anh em dien vào và gửi về anh Thi.

Anh Đào Huu Dinh : " Hôm nay được danh sach anh em cc, rất quý hóa. Tôi rất hoan nghênh ý kiến của các anh và sẽ ủng hộ hết mình. Tôi thấy cần thấu tháp tai liều về anh em, nên phổ biến một loại form dè anh em dien các chi tiết cần thiết. Ở đây Hội nào cũng có form đó. Anh em hãy làm bieng, có sẵn form thi anh em dien vào ráo tiền. Các anh ước luong xem cần gi báo cho anh em biết dè tuy anh em giup súc , góp của".

Anh Vương quang Nghiêm ! Chúng ta nên lập lại Hội AHCC, muốn status của Hội Kỹ sư Hoa Kỳ sửa đổi lại các điều khoản để xin phép hoạt động.

Anh Nguyễn văn Bành :" Chú (Anh Bành hỏi dò tôi giờ gọi "dè tú" Trang bằng Chu) và anh Thi rán làm xong danh sach này, hay à! Có cần gì chó tôi biết. Gởi chú 10 tem 13¢ tam thối dè phu với chủ bưu phi "

Anh Pham văn Ba : " Tôi rất ngạc nhiên, không dè anh em di duoc nhiêu qua. Trước đó cứ tưởng chỉ có anh em ở Tân Sơn Nhứt và vài anh em di duoc

mà thôi, ở dưới Bồ cõi kết lại thi ở Tinh làm sao mà đi".

Anh Phạm Ngọc Xuyên (Paris): " Nhận được thư của quý anh và
được biết một số anh em CC đã đi cũ được sang Hoa Kỳ và Gianadal, Pháp và quý anh
không quên ngai công và thi giờ để làm công việc loan tin và bác cây cầu liên lạc
tới rất mừng và cảm kích. Tôi mong được liên lạc với anh em mặc dù xa cách".

Cụ Nguyễn Xuân Đản : " Tôi mới nhận được cái list các anh em
sang đây. Anh (Thí) và anh Trang có gần nhau không mà liên lạc với nhau thường
thê. Rất cảm ơn các anh. Nếu lập Hội mà các anh cần gì xin cho biết. Các anh nghĩ
đến anh em chủ đạo thế là quý làm rồi".

Anh Chu Bá Tường: " Được danh sách anh em tôi mừng lắm. Qua đây
nghe nói anh em mình phần đóng đầu vào do nghỉ cũng mừng, nhất là các anh con chiu
kho nỗi lai môi giày liên lạc, thật tôi cảm động hết sức. Các anh nghỉ đúng, minh
nên có một hình thức tổ chức nào đó để传递 bê thông tin cho nhau, trước là chỉ
dẫn lán nhau, sau là tiếp tục những gì mà anh em mình đã mất mát."

Anh Nguyễn Quang Chuyên : " Tôi xin ủng hộ hết minh ý kiến của
các anh nhất là 2 điểm :

- cần có văn đề đóng góp tối thiểu
- tim dịp thuận tiện hỏi hợp hằng năm, mỗi năm một địa điểm

Về việc lập Phiếu gia cảnh: Theo đề nghị của một số anh em, chúng tôi xin gửi mẫu
kèm theo đây để anh em diễn vào và gởi về anh Thí. Chúng tôi sẽ có gặng in một cùn
ky yêu để anh em biết nhau rõ hơn và con cháu chúng ta nay mai lớn lên được biết
là cùng gia đình CC và quen thân nhau thì cũng là điều hay trong cuộc sống trên
đất khách này, và biết đâu lúc đó chúng ta sẽ gần gũi nhau hơn một bước nữa.

Xin anh em vui lòng diễn vào mẫu, nếu có chi tiết gì cần thêm
xin cứ ghi vào. Anh em nào có hình ảnh cả gia đình cung xin kèm theo.

TIN TỨC A H C C

Ngoài những ý kiến và đề nghị về sinh hoạt của Hội AHCC, thư anh em gửi về cũng cho biết một vài tin tức vui buồn của anh em, chúng tôi xin phép trích ra đây để chúng ta cùng chia sẻ với nhau trong tinh Ai Hữu. Chúng tôi cũng mong sẽ nhận được nhiều tin tức như vậy để "Lá Thủ AHCC" có đầy đủ ý nghĩa của nó. Hồi nữa, chúng tôi rất mong anh em viết về cho chúng tôi vài ba chữ, để biết chắc rằng anh em có nhận được Lá Thủ AHCC và địa chỉ của anh em ghi trong danh sách là đúng. Trong danh sách gởi ký rồi, có thủ của 2 anh bị gởi trả lại vì không người nhận: do là của anh Đào trong Cuồng và Lê Văn Thông. Anh em nào biết, xin sửa sai giùm.

Anh Nguyễn Văn Bành : cho biết hoàn cảnh riêng của Anh kể từ ngày đi cư qua đây đã gặp nhiều lần dận : khi ra trại không có sponsor, ra ở với con anh ở Texas, không ai giúp đỡ, chạy quanh tìm không có việc, định qua Canada ở gần Bà Nhạc, Nhưng không may Ba Cụ vì buồn rầu nên bình và da qua đời sau khi từ Fort Chaffee qua Canada 2 tháng. Do đó anh Bành bỏ ý định đi Canada và đến Alabama tạm kiêm được việc làm ở một Hang Kỳ Sư Cố Ván, nhưng sau 1 tháng lại bị đau thận phải vào bệnh viện và chịu mổ. Nay da bình phục và anh Bành "thao duột lại vò nghề" và đã thi EIT trong tháng 4 vừa qua. Anh Bành nhờ chúng tôi chuyển lời thăm anh em AHCC.

Chúng tôi thành thật chia buồn cùng Anh Chi Bành và gia đình. Vì thiếu liên lạc nên không được tin về Ba Cụ qua đời để thông báo cho anh em ngõ hẻm chia buồn cùng Anh Chi. Rồi tiếp đến anh Bành đi mô chúng tôi cũng không hay biết. Thật là "hoa vò đồn chí". Nay mọi xui xẻo đã qua, xin chúc anh chi Bành mọi sự yên lành, may mắn. Chúng tôi mong rằng trong LTAHCC sau sẽ có tin vui của Anh Về EIT.

Anh Trần si Huân: cho biết ở San Francisco có anh Nguyễn Minh Tri (Trưởng CBCC) thi đậu PE (Professional Engineer) và được cử làm Project Engineer của Hang International Engineering Co Inc. Đây là thành tích đầu tiên của 1 kỹ sư VN đang ghi nhận cũng như của anh Lê thanh Trang ở Louisiana đã thi đậu EIT (Engineer-In-Training) và đã được làm công chức thực thu của City Of New Orleans.

Về tin tức bên nhà Anh Huân cho biết anh Khôi (TCKL) vẫn làm ở Dalat, các anh Nguyễn Xuân Phường và Vinh Đào đã vào Saigon. Các anh Diệu, Lê, Toại (KL Đà Nẵng) di học đã về làm việc lại. Anh Đồng si Tung vẫn làm ở KL khôi di học tạp. Việc gởi thủ túc Mỹ về VN xem như không có gì trở ngại, việc gửi tiền bằng điện tín qua các trung gian ngân hàng ở Pháp, Canada hay HongKong đều mau lẹ, trong vòng 1 tuần lễ là bên nhà nhận được. Bên nhà hiện nay đang thiếu thốn mọi thứ nhất là thuốc men.

Anh Trưởng Nhủ Nguyễn sau gần 1 năm tìm việc vừa được nhận vào làm ở Utility Division ở Tacoma, Washington, phụ trách về sewer design. Ngoài ra anh Nguyễn vừa thi đậu 2 positions ở State : Sanitary Engineer II và Advisory Sanitary III nên có lẽ họ sẽ kêu nay mai. Đồng thời anh cũng hy vọng được Hang Western thu nhận vào làm Region Engineer. Anh Nguyễn hiện nay là Hội Viên Hội Đồng Cố Văn người Đồng Dưỡng ty nan ở Washington State.

Xin thành thật mừng cho anh Nguyễn và mong anh tiếp tay giúp AHCC hoạt động cũng như anh đã giúp đồng bào ở Washington.

Ông Phạm Hữu Vinh đến Canada hồi tháng 2/75 và đã có việc làm tốt ngay lúc mới đến và hiện là Tổng Thủ Ký Hội Việt Kiều tại Canada, vùng Montreal. Mong rằng Ông cung cấp sẵn sàng tham gia hoạt động cho AHCC cũng như Ông đã giúp cho Hội trước đây với tư cách Hội Trưởng trong nhiều năm.

Anh Nguyễn Ngọc Khiêm đã được permanent job ở Canada. Xin mừng cho anh Khiêm đã yên tâm khôi lo thất nghiệp.

Anh Lê thanh Tùng đang học Master về Soil Mechanics. Xin chúc anh được thành công.

Anh Lê Mông Hưng vừa đi làm vừa đi học 3 buổi tối mỗi tuần và có thể xong Master

of Business Administration vào cuối năm 76 này. Anh Hưng cung dinh thi PE. Hoan nghinh tinh thanh hiieu hoc cua anh Hung va chuc anh thanh cong.

Anh Nguyen Xuan Hiieu dang lo lap cong ty xay cat nha cu. Anh Hiieu co gui \$5 ung ho LTAHCC mac du chung toi chua xin. Xin cam on anh Hiieu nhieu.

Anh Vuong quang Nghiem cung dang lan dan, chua tim ra viiec lam dung nghie. Anh cung da thi EIT, chuc anh dae de tim viiec de dang hon.

Anh Nguyen Duc Suy da co ngay viiec lam tot sau khi roi trai nhung van quyet tam thi PE kytoi de them vung vang. Anh van chua co thi gio duoc lai "eghe tennis" du rat ghieng.

Anh Nguyen quang Chuyen cho biет Anh Tho Kien thiet bi ket, con chi Tho thi di truoc voi 4 dua nhau va bo me chong + bo me ruot. Chi ten la Nguyen Thi Hai. Anh em co tin tuoc va dia chi chi Tho xin cho anh Chuyen biет.

Anh Dong si Khiem hiem lam cho mot Hang Co Van tai California, sau thoi gian "khong cong luyen tap lai cac mon vo bi truyen" da thi PE thang 4 yua qua. Mong "major" khoa 1958 khong lam phu long anh em. Dong thoai anh Khiem cung thi va duoc chham dau lam Beverage plant Operator IV de lam nghie tay trai, phong ho lay-off. Chi Khiem mac du rat ban bieu hoc thi Nursing nhung cung da "thuong" anh Khiem lialia!

Tin tuoc ve thi EIT va PE : Anh Trang co viet ra vai kinh nghiệm de preparer va de lam bai thi EIT. Anh em nao can biет them ve ky thi nay, xin lien lac voi anh Trang. Anh Dong si Khiem cung dang viet ra vai kinh nghiệm ve thi PE va chung toi hy vong se doi den anh em trong LTAHCC toi. Anh Khiem da duoc mien thi EIT o Ca, vay anh em o Ca nen hoi tham thu tac de xin mien ky thi nay. Dong thoai xin anh em nao da dau PE xin, thong bao cho chung toi biет de tin anh em hay. Trong mau don xin thi PE, can co den 5 references PE. Anh em da co PE, xin san long supporter cho anh em khac thi giium. Cho den nay, theo chung toi duoc biет, co anh Nguyen Minh Tri co PE, anh Trang co EIT. Cac anh Dong si Khiem va Ton that Thieu da thi PE nhung chua co ket qua. Cac anh Nguyen van Banh va Vuong quang Nghiem vua thi EIT ky roi, chua co ket qua. Mot so anh em dang "luyen tap vo nghie de ty thi" la Hoang ngoc An (BachSiMa), Nguyen Duc Suy, Buu Hiep. Mong anh em duoc ghi ten ban vang trong ky thi toi.

Nguon tin tu Bangkok do mot nguoi ban cua anh em chung minh cho biет : Ông Duong-Kich-Nhuong, nguyen Tong Truong CC, da bi CS ban chet! Ông Tang, TGDKL, van o nhan so cu, Ông Bui Nhieu Tiep sau thoi gian hoc tap da tro ve, chua biет lam gi.

Lá Thủ AHCC ky nay, chung toi du dinh goi den anh em cuoi thang tu de ky niem mot nam sau ngay anh em minh roi dat nuoc. Nhung vi o day chi co mot thanh mot minh va ban thi cuoi Semester roi lai don nha nua, cho den hom nay anh em moi nhan duoc, mong anh em "thong cam".

Ngoai nhung anh em chung toi noi den trong phan thu tren, con mot so rat nhieu thu khac chung toi chua kip viet ra. Anh em se duoc tin tuoc anh em nay LTAHCC kytoi. Anh Thi vua cho hay Anh Mai van Meo goi cho 15\$. Xin cam on anh Meo nhieu lam.

Anh Nguyen long Tiết : sau khi roi trai Eglin, anh va gia dinh den Georgia, nhung vi o tai mot Tinh nhieu nen khong tim viiec lam va da don len New York o voi nguoi chau. Anh Tiết cung dang rap riết hoc thi.

Anh Buu Hiep : dang o Ca, Tieu Bang co nhieu anh em CC nhut. Anh cung "doi mai kinh su" de chinh khoa thi.

Anh Hoang ngoc An roi Saigon ngay cuoi cung bang tau, sau khi bi cuop giut het mot so do dat va nhieu ngay gian nan tren mat bien, anh cung da den day duoc va hiem lam tai South Carolina. Anh nhut dinh thi EIT kytoi.



DEPARTMENT OF HEALTH, EDUCATION, AND WELFARE
REGIONAL OFFICE
1200 MAIN TOWER BUILDING
DALLAS, TEXAS 75202

OFFICE OF
THE REGIONAL DIRECTOR

3/5/76

Kính gửi
Ông TRANG THANH LE
6553 Rue Louis Philippe
Marrero, LA 70072

Thưa Ông,

Ông có thể được giúp đỡ tài chính để theo học tiếp ở bậc cao học M.S. qua ba chương trình sau đây của Chánh phủ Liên bang Hoa Kỳ :

1. Chương trình NATIONAL DIRECT STUDENT LOAN (NDSL)
2. Chương trình COLLEGE WORK STUDY (CWS)
3. Chương trình GUARANTEED STUDENT LOAN (GSL)

Hai chương trình (1) và (3) là hai chương trình cho vay, còn chương trình (2) giúp sinh viên cao học một số giờ làm việc hàng tuần ngay trong trường. Chúng tôi dính kèm hai tài liệu Việt và Anh ngữ để ông tham khảo thêm về ba chương trình trên.

Học bổng chỉ dành cho sinh viên ghi tên học một lớp ở bậc BA, BS hay một chương trình huấn luyện không phải là cao học.

Nhưng sinh viên xin học bổng dưới bậc cao học gọi là "mẫu BEOG (BASIC EDUCATIONAL OPPORTUNITY GRANT) cho cơ quan liên bang phụ trách, nhưng với 3 chương trình trên, sinh viên liên lạc trực tiếp với viên chức đứng đầu Ban Financial Aid của trường đại học mình định theo học.

Hiện chưa có chương trình huấn luyện cho các Kỹ sư Việt Nam di cư tương tự như chương trình đã có cho các bác sĩ. Chúng tôi sẽ thông báo cho Ông ngay khi chúng tôi biết một quyết định gì mới về nhu cầu này.

Bé' kip ghi tên học và xin NDSL cũng như CWS, xin Ông liên lạc ngay với trường đại học để kip khoa mùa hè sắp tới.

Kính chúc Ông được như ý trong công việc học hỏi mới.

BILL CRAWFORD
Phó trưởng
Chương trình Tỵ nạn

DO NGOC YEN
Nhân viên